

### دليل البدء السريع

كيفية البدء في عملية تركيب وتوصيف IBM Business Process Manager Standard V8.5.5

النسخ المترجمة: للحصول على دليل البدء السريع بلغات أخرى، قم بطباعة PDF باللغة المحددة من القرص المدمج Quick Start Guide.

#### نبذة عن المنتج

IBM® Business Process Manager (BPM) Standard هو بيئة تشغيل لإدارة عملية شاملة والتي تساعدك على إدارة عمليات الأعمال الخاصة بك. ويتضمن الأدوات وبيئات التشغيل التي تساعدك على تصميم، وتشغيل، ومراقبة، وتطوير عمليات الأعمال الخاصة بك للأفضل.

#### الخطوة ١: التوصل إلى البرامج والمطبوعات الفنية

إذا قمت بتحميل المنتج من IBM Passport Advantage®، فاتباع التعليمات الموجودة في وثيقة التحميل (<http://www.ibm.com/support/docview.wss?uid=swg24037164>).



تتضمن عروض هذا المنتج المكونات التالية:

- أسطوانة دليل البدء السريع
- IBM BPM Standard V8.5.5، بما في ذلك IBM Installation Manager V1.7.2 و IBM DB2® Express Edition V10.1
- IBM WebSphere® Application Server Network Deployment V8.5.5.2
- IBM DB2 Enterprise Server Edition V10.5
- IBM DB2 Workgroup Server Edition V10.5
- IBM Tivoli® Directory Server V6.3
- IBM Tivoli Access Manager for e-Business V6.1.1
- IBM Worklight® V6.1

تعد بعض هذه المكونات اختيارية. للحصول على مكونات المنتج، والتعليمات التوصيف، والتركيب المتاحة، ارجع إلى المطبوعات الفنية إلى IBM BPM V8.5.5 ([http://www.ibm.com/support/knowledgecenter/SSFPJS\\_8.5.5/](http://www.ibm.com/support/knowledgecenter/SSFPJS_8.5.5/)).

للحصول على المطبوعات الفنية، ارجع إلى مكتبة IBM Business Process Manager (<http://www.ibm.com/software/integration/business-process-manager/library/documentation>).

#### الخطوة ٢: تقييم الأجهزة وتوصيف النظام

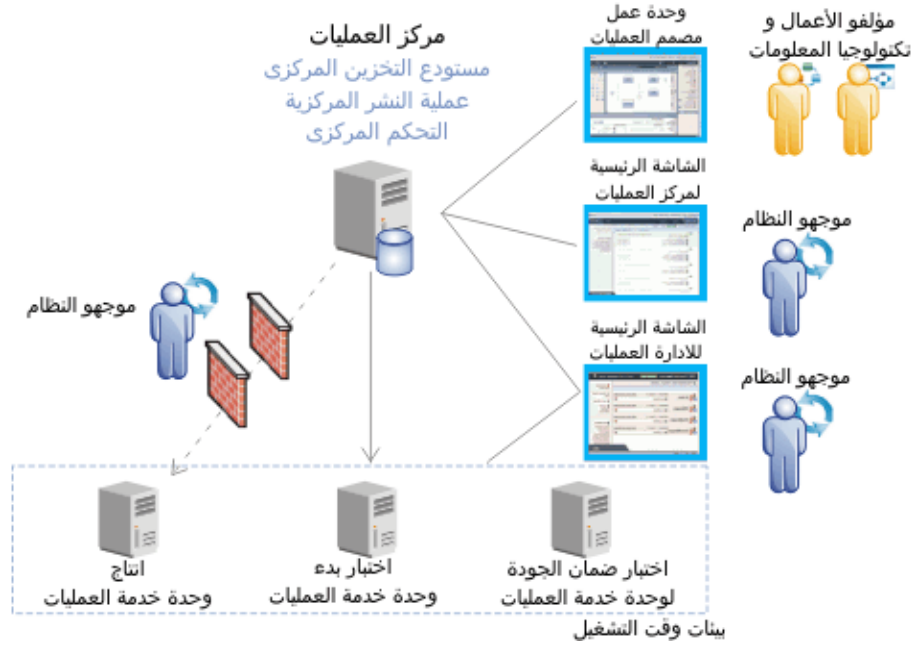
يمكنك استخدام IBM BPM في عدة توصيفات مختلفة. للحصول على المزيد من المعلومات، ارجع إلى *Planning for IBM Business Process Manager* في المطبوعات الفنية إلى IBM BPM V8.5.5 ([http://www.ibm.com/support/knowledgecenter/SSFPJS\\_8.5.5/](http://www.ibm.com/support/knowledgecenter/SSFPJS_8.5.5/)). ارجع إلى ترخيص المنتج للتأكد من أنه يتوافق لديك الصلاحيات اللازمة لدعم توصيف الشكل العام الخاص بك ومن تفهم قيود الاستخدام لكل مكونات البرامج المتضمنة مع المنتج.



للاطلاع على متطلبات النظام، ارجع إلى IBM Business Process Manager Standard detailed system requirements (<http://www.ibm.com/support/docview.wss?uid=swg27023007>).

يعرض التوضيح التالي مكونات IBM BPM القياسية التي تم تركيبها على نظم متعددة في توصيف الشكل العام الشائع، المعروف بالتوصيف المستقل.

في الوسط تجد IBM Process Center، حيث تحدث كل أنشطة التطوير. تم توصيل أدوات التأليف، والشاشات الرئيسية للإدارة، ووحدات خدمات العمليات للتطوير، والاختبار، وتنظيم المراحل، والانتاج الى Process Center.



للحصول على المزيد من المعلومات عن المكونات وتفاعلات وظائف المستخدمين، ارجع الى المطبوعات الفنية الى IBM BPM V8.5.5 (http://www.ibm.com/support/knowledgecenter/SSFPJS\_8.5.5/).

#### ٤. الخطوة ٤: تركيب IBM Business Process Manager Standard

لتكوين توصيف الشكل العام الخاص بنشر شبكة الاتصال بواسطة استخدام قاعدة بيانات DB2 Express Edition، اتم الخطوات التالية للتركيب النموذجي:

١. الحصول على الملفات المضغوطة من أقراص DVD أو من الصور التي تم تحميلها، ثم استخراج كل الملفات من الملفات المضغوطة الى نفس المكان على القرص الصلب الخاص بك. قد يتم عرض رسالة حث تطلب منك احلال المسارات.
٢. بدء ملف لوحة الاستعراض و، من لوحة الاستعراض، حدد استخدام برنامج التركيب النموذجي.
٣. حدد تركيب Process Center أو تركيب Process Server، ثم اضغط التالي.
٤. تحقق من المعلومات التي توجد في الشاشة التالية، بما في ذلك مكان التركيب، ثم اضغط التالي.
٥. تركيب قاعدة بيانات DB2 Express Edition الضمنية. اذا كان قد تم تركيب DB2 بالفعل، سيتم مطالبتك بتركيب المنتج باستخدام قاعدة البيانات الحالية. اضغط التالي.
٦. قم بقراءة وقبول اتفاقية الترخيص ثم اضغط تركيب البرنامج لبدء عملية التركيب الخاصة بك. أثناء تركيب البرنامج، يمكنك مشاهدة وطباعة المعلومات الخاصة بالتركيب.

عندما ينتهي التركيب النموذجي، تبدأ أليا شاشة التحكم الرئيسية للبدء السريع.

للتركيبات المهيأة، حدد استخدام برنامج التركيب المهيأ على لوحة الاستعراض. يتم بدء IBM Installation Manager. للحصول على الخطوات التفصيلية، ارجع الى تركيب وتوصيف IBM Business Process Manager Standard في المطبوعات الفنية الى IBM BPM V8.5.5 (http://www.ibm.com/support/knowledgecenter/SSFPJS\_8.5.5/).

#### مزيد من المعلومات

للحصول على المزيد من المصادر، ارجع الى الوصلات التالية:

- IBM Education Assistant (http://publib.boulder.ibm.com/infocenter/ieduasst/v1r1m0/)
- المطبوعات الفنية الى WebSphere Application Server Network Deployment (http://www.ibm.com/support/knowledgecenter/SSAW57\_8.5.5/as\_ditamaps/was855\_welcome\_ndmp.html)
- Support information (http://www.ibm.com/support/entry/portal/Overview/Software/WebSphere/IBM\_Business\_Process\_Manager\_Standard)

IBM Business Process Manager Standard V8.5.5 Licensed Materials - Property of IBM. © Copyright IBM Corp. 2000, 2014. حقوق مفضورة على مستخدم حكومة الولايات المتحدة - الاستخدام أو النسخ أو النشر محدد وفقا لبنود العقد GSA ADP Schedule Contract المبرم مع شركة IBM Corp.

تعد IBM، وشعار IBM، و IBM.com، و DB2، و Passport Advantage، و Tivoli، و WebSphere، و Worklight علامات تجارية أو علامات تجارية مسجلة لشركة International Business Machines Corp.، تم تسجيلها بعدة بلاد بجميع أنحاء العالم. قد تكون أسماء المنتجات والخدمات الأخرى علامات تجارية لشركة IBM أو شركات أخرى. يتم إتاحة كشف بالعلامات التجارية الحالية الخاصة بشركة IBM على الانترنت على صفحة "Copyright and trademark information" (www.ibm.com/legal/copytrade.shtml).

